

إخطار الخصوصية – PRIVACY NOTICE

Privacy Notice			إخطار الخصوصية	
THE NOTICE FOR PERSONAL DATA PRIVACY			إخطار خصوصية البيانات الشخصية	
JAMJOOM PHARMACEUTICALS FACTORY COMPANY			شركة مصنع جمجوم للأدوية	
Contents			فهرس المحتويات	
1.	NOTICE PURPOSE		-1	الغرض من الإخطار
2.	NOTICE SCOPE		-2	نطاق الإخطار
3.	REFERENCE		-3	المراجع
4.	DEFENITIONS		-4	التعريفات
5.	NOTICE STATEMENT		-5	بيان الإخطار
5.1	COLLECTING & USING PERSONAL DATA		1-5	جمع البيانات الشخصية واستخدامها
5.1.1	INFORMATION JP COLLECTS		1-1-5	المعلومات التي تجمعها جمجوم فارما
5.1.1.1	DATA YOU PROVIDE TO US		1-1-1-5	البيانات التي تقدمها لنا
5.1.1.2	TRACKING TECHNOLOGIES AND COOKIES		2-1-1-5	تقنيات التتبع وملفات تعريف الارتباط
5.1.2	FOR WHAT PURPOSES DO WE USE YOUR PERSONAL DATA		2-1-5	الغرض من استخدامنا لبياناتك الشخصية
5.1.3	DISCLOSURE/SHARING OF YOUR INFORMATION		3-1-5	الإفصاح عن / مشاركة معلوماتك
5.1.4	INTERNATIONAL DATA TRANSFERS		4-1-5	نقل البيانات دوليًا
5.1.5	DATA RETENTION		5-1-5	الاحتفاظ بالبيانات
5.1.6	DATA DESTRUCTION		6-1-5	إتلاف البيانات
5.1.7	DATA SECURITY		7-1-5	أمن البيانات
5.1.8	YOUR RIGHTS		8-1-5	حقوقك
5.1.9	CHANGES TO THIS PRIVACY NOTICE		9-1-5	تغيير إخطار الخصوصية هذا
Document Control			ضبط الوثيقة	
Document Classification:	Public		وثيقة عامة	تصنيف الوثيقة:
Document Ref.	PDPL		نظام حماية البيانات الشخصية	مرجع الوثيقة
Version:	1.0		0-1	الإصدار:
Dated:	13 August 2024		13 أغسطس 2024	التاريخ:
1. Notice Purpose			1. الغرض من الإخطار	
This Privacy Notice outlines how Jamjoom pharmaceuticals factory company (herein after refer to as "Jamjoom Pharma or JP") collects, uses, and discloses Your Personal Data in accordance with applicable laws, specifically the Saudi Personal Data Protection Law ("PDPL") as issued under Royal Decree No. (M/19) dated			يحدد إخطار الخصوصية هذا الطريقة التي تتبعها شركة مصنع جمجوم للأدوية (يشار إليها هنا فيما بعد باسم "جمجوم فارما") لجمع بياناتك الشخصية واستخدامها والإفصاح عنها بما يتوافق مع الأنظمة المعمول بها، ولا سيما نظام حماية البيانات الشخصية السعودي (يُشار إليه هنا فيما بعد باسم "نظام حماية البيانات الشخصية") الصادر بالمرسوم الملكي رقم (م/19) بتاريخ	

إخطار الخصوصية – PRIVACY NOTICE

9/2/1443H and amended by Royal Decree No. (M/148) dated 5/9/1444 AH and implementing regulations of Personal data protection Law.	1443/02/09 هـ، بصيغته المعدلة بالمرسوم الملكي رقم (م/148) الصادر بتاريخ 1444/09/05 هـ، واللائحة التنفيذية لذلك النظام.
2. Notice Scope	2. نطاق الإخطار
The scope of this Notice applies to Jamjoom Pharma KSA employees, clients, contractors, and third parties who either have a direct or indirect relation with Jamjoom Pharma to process, share, or retain Personal Data. This document applies to all individuals in the Kingdom of Saudi Arabia ("KSA") whom Jamjoom Pharma process Personal Data on behalf of.	ينطبق هذا الإخطار على موظفي جمجوم فارما في المملكة العربية السعودية، بالإضافة إلى العملاء والمقاولين والأطراف الثالثة الذين تربطهم علاقة مباشرة أو غير مباشرة مع جمجوم فارما فيما يتعلق بمعالجة البيانات الشخصية أو مشاركتها أو الاحتفاظ بها. كما وينطبق على جميع الأفراد داخل المملكة العربية السعودية الذين تنوب عنهم جمجوم فارما في معالجة البيانات الشخصية.
3. Reference	3. المراجع
<ul style="list-style-type: none"> Saudi Personal Data Protection Law (PDPL). Implementing Regulations of PDPL 	<ul style="list-style-type: none"> نظام حماية البيانات الشخصية السعودي اللائحة التنفيذية لنظام حماية البيانات الشخصية السعودي
4. Definitions	4. التعريفات
For the purposes of this Privacy Notice:	لأغراض إخطار الخصوصية هذا:
<ul style="list-style-type: none"> Account means a unique account created by or for You to access Jamjoom Pharma's Website or parts thereof. 	<ul style="list-style-type: none"> الحساب يُقصد به حساب مميز تنشئه أنت أو ينشئه لك شخص آخر لتتمكن من الوصول إلى الموقع الإلكتروني لجمجوم فارما أو أي جزء منه.
<ul style="list-style-type: none"> Company (referred to as either "the Company", "We", "Us" or "Our" in this Notice) refers to Jamjoom Pharma, Kingdom of Saudi Arabia. 	<ul style="list-style-type: none"> الشركة (يُشار إليها هنا فيما بعد باسم "الشركة" أو بضمير المتكلم "نحن" أو بضمير الملكية المتصل "نا") يُقصد بها جمجوم فارما في المملكة العربية السعودية.
<ul style="list-style-type: none"> Cookies are small files that are placed on Your computer, mobile device, or any other device by a website, containing details of Your browsing history on that website among its many uses. 	<ul style="list-style-type: none"> ملفات تعريف الارتباط يُقصد بها ملفات صغيرة تُخزن على جهازك (كمبيوتر أو جوال أو أي جهاز آخر) عبر موقع إلكتروني، وتحتوي على تفاصيل حول سجل التصفح الخاص بك على الموقع الإلكتروني وأغراض متعددة أخرى.

إخطار الخصوصية – PRIVACY NOTICE

<ul style="list-style-type: none"> • Country refers to: Kingdom of Saudi Arabia "KSA". 	<ul style="list-style-type: none"> • البلد يُقصد به: المملكة العربية السعودية.
<ul style="list-style-type: none"> • Device means any device that can access the Website such as a computer, a cell phone, or a digital tablet. 	<ul style="list-style-type: none"> • الجهاز يُقصد به أي جهاز يمكن من خلاله الوصول إلى الموقع الإلكتروني مثل الكمبيوتر أو الجوال أو الجهاز اللوحي.
<ul style="list-style-type: none"> • Personal Data refers to every data – of whatever source or form – that could lead to the identification of an individual specifically, or make it possible to identify him directly or indirectly, including but not limited to: name, personal identification number, addresses, contact numbers, license numbers, records, personal property, bank account and credit card numbers, fixed or moving pictures of the individual, and other data of personal nature. 	<ul style="list-style-type: none"> • البيانات الشخصية يُقصد بها كل بيان - مهما كان مصدره أو شكله - من شأنه أن يؤدي إلى معرفة الفرد على وجه التحديد، أو يجعل التعرف عليه ممكنًا بصفة مباشرة أو غير مباشرة، ومن ذلك: الاسم، ورقم الهوية الشخصية، والعناوين، وأرقام التواصل، وأرقام الرُّخص والسجلات والممتلكات الشخصية، وأرقام الحسابات البنكية والبطاقات الائتمانية، وصور الفرد الثابتة أو المتحركة، وغير ذلك من البيانات ذات الطابع الشخصي.
<ul style="list-style-type: none"> • Website refers to Jamjoom Pharma's website https://www.jamjoompharma.com/ 	<ul style="list-style-type: none"> • الموقع الإلكتروني يُقصد به الموقع الإلكتروني لجمجوم فارما https://www.jamjoompharma.com/
<ul style="list-style-type: none"> • Service Provider means any natural or legal person who processes data on behalf of Jamjoom Pharma. It refers to third-party companies or individuals employed by Jamjoom Pharma to facilitate the Website or the business, to provide services, or to assist Jamjoom Pharma in analysing how the Website is used. 	<ul style="list-style-type: none"> • مزود الخدمة يُقصد به أي شخص طبيعى أو اعتباري يتولى معالجة البيانات نيابةً عن جمجوم فارما، وهذا يشمل شركات أو أفرادًا تابعين لجهات خارجية تتعاقد معهم جمجوم فارما لتسهيل تشغيل الموقع الإلكتروني أو الأعمال التجارية، أو لتقديم خدمات، أو لدعم جمجوم فارما في تحليل كيفية استخدام الموقع الإلكتروني.
<ul style="list-style-type: none"> • Third-party social media Service refers to any website or social network website through which a User can log in or create an account to use the Service. 	<ul style="list-style-type: none"> • خدمات وسائل التواصل الاجتماعي الخارجية يُقصد بها أي موقع إلكتروني أو شبكة تواصل اجتماعي يمكن للمستخدم من خلالها تسجيل الدخول أو إنشاء حساب لاستخدام الخدمة.

إخطار الخصوصية – PRIVACY NOTICE

<ul style="list-style-type: none"> Usage Data refers to data collected automatically, either generated using the Website or from the Website infrastructure itself (for example, the duration of a page visit). 	<ul style="list-style-type: none"> بيانات الاستخدام يُقصد بها البيانات التي تُجمع تلقائيًا، سواءً أنشئت عبر استخدام الموقع الإلكتروني أو من خلال البنية الأساسية للموقع الإلكتروني نفسه (مثل مدة زيارة الصفحة).
<ul style="list-style-type: none"> You mean the individual accessing or using Jamjoom Pharma's Website, or any legal entity on whose behalf such individual is accessing or using the Website, as applicable. 	<ul style="list-style-type: none"> أنت يُقصد به الفرد الذي يدخل أو يستخدم الموقع الإلكتروني لجمجوم فارما أو أي كيان قانوني ينوب عنه هذا الفرد في دخول أو استخدام الموقع الإلكتروني، حسب الاقتضاء.
5. Notice Statement	5. بيان الإخطار
5.1 Collecting & Using Personal Data	5-1 جمع البيانات الشخصية واستخدامها
5.1.1 Information JP Collects	5-1-1 المعلومات التي تجمعها جمجوم فارما
Jamjoom Pharma collects information about You through three primary methods:	تجمع جمجوم فارما المعلومات المتعلقة بك عبر ثلاث وسائل رئيسية:
<ul style="list-style-type: none"> directly from your input, from third-party sources, and via automated technologies 	<ul style="list-style-type: none"> بشكل مباشر من المعلومات التي تقدمها، و من مصادر خارجية، و عبر تقنيات مؤتمتة.
5.1.1.1 Data You Provide to Us:	5-1-1-1 البيانات التي تقدمها لنا:
<ul style="list-style-type: none"> When You utilize Jamjoom Pharma's Website, we may gather information about you ("Personal Data"), which may include: <ul style="list-style-type: none"> Contact details such as Your name, email address, postal address, social media handles, address, state, province, ZIP/postal code, city, phone number, and any other Personal Data as defined by applicable laws and regulations in the Country. 	<ul style="list-style-type: none"> عند استخدامك للموقع الإلكتروني لجمجوم فارما، فإننا قد نجمع عنك بعض المعلومات الشخصية التي قد تتضمن ما يلي: <ul style="list-style-type: none"> بيانات الاتصال مثل الاسم، وعنوان البريد الإلكتروني، والعنوان البريدي، وحسابات وسائل التواصل الاجتماعي، وعنوان الإقامة، والولاية، والمقاطعة، والرمز البريدي، والمدينة، ورقم الهاتف، وأي بيانات شخصية أخرى تحددها الأنظمة واللوائح المعمول بها في البلد.
<ul style="list-style-type: none"> If applying for a job, details like employment history, nationality, date of birth, and other pertinent 	<ul style="list-style-type: none"> إذا كنت تقدم طلبًا لوظيفة، فإننا قد نجمع تفاصيل مثل سجل العمل، والجنسية، وتاريخ الميلاد، وأي معلومات أخرى ضرورية لإجراء عمليات التحقق من الخلفية.

إخطار الخصوصية – PRIVACY NOTICE

information are necessary for conducting background checks.	
<ul style="list-style-type: none"> Account login credentials such as usernames, passwords, password hints, and similar security information. 	<ul style="list-style-type: none"> بيانات تسجيل الدخول للحساب مثل أسماء المستخدمين، وكلمات المرور، والتلميحات المرتبطة بكلمات المرور، وأي معلومات أمنية مماثلة.
<ul style="list-style-type: none"> Additional account registration and profile details such as job title, educational background, professional qualifications, and photo. 	<ul style="list-style-type: none"> معلومات إضافية لتسجيل الحساب وتفاصيل الملف الشخصي مثل المسعى الوظيفي، والمؤهلات التعليمية، والمؤهلات المهنية، والصورة الشخصية.
<ul style="list-style-type: none"> Comments, feedback, and other information You provide to Jamjoom Pharma, including search query data and inquiries. 	<ul style="list-style-type: none"> التعليقات والملاحظات وأي معلومات أخرى تقدمها لجمجوم فارما، ومن ذلك البيانات الخاصة باستعلامات واستفسارات البحث.
<ul style="list-style-type: none"> Interests and communication preferences, including preferred language. 	<ul style="list-style-type: none"> الاهتمامات وتفضيلات التواصل، ومن ذلك اللغة التي تفضل التواصل بها.
5.1.1.2 Tracking Technologies and Cookies:	5-1-1-2 تقنيات التتبع وملفات تعريف الارتباط:
<ul style="list-style-type: none"> Jamjoom Pharma's web services may automatically gather information on how you and your device interact with the Service, including: <ul style="list-style-type: none"> Computer, device, and connection details such as IP address, browser type, version, operating system, installed software, mobile platform, unique device identifier, and other technical identifiers, as well as error reports and performance data. Usage data such as the features used, selected settings, URL clickstream data including date/time stamps and referring/exit pages, search terms used, and pages visited or searched on the website. 	<ul style="list-style-type: none"> يمكن لخدمات الويب الخاصة بجمجوم فارما أن تجمع تلقائياً معلومات حول الكيفية التي تستخدم بها أنت أو جهازك الخدمة، وهذا يشمل ما يلي: <ul style="list-style-type: none"> تفاصيل الكمبيوتر أو الجهاز والاتصال مثل عنوان الـ IP، ونوع المتصفح وإصداره، ونظام التشغيل، والبرامج المثبتة، ومنصة الجوال، والمعرف الفريد للجهاز، والمعرفات التقنية الأخرى، بالإضافة إلى تقارير الأخطاء وبيانات الأداء. بيانات الاستخدام مثل الميزات المستخدمة، والإعدادات المختارة، بيانات النقر على روابط URL، ومن ذلك تاريخ/وقت الوصول والصفحات التي انتقلت منها / إليها، ومصطلحات البحث المستخدمة، والصفحات التي تمت زيارتها أو البحث عنها على الموقع الإلكتروني.

إخطار الخصوصية – PRIVACY NOTICE

<p>○ For location-aware Services, information on the region, city, or town where Your device is located, to provide relevant content based on your geographical location. Additionally, when you access the website via a mobile device, Jamjoom Pharma may automatically collect specific information such as the type of mobile device used, its unique ID, the IP address, mobile operating system, type of mobile Internet browser, unique device identifiers, and other diagnostic data.</p>	<p>○ معلومات حول المنطقة أو المدينة التي يقع فيها جهازك، لتقديم محتوى مناسب بناءً على موقعك الجغرافي، وذلك بالنسبة للخدمات التي تعتمد على الموقع الجغرافي. إضافة إلى ذلك، عند الوصول إلى الموقع الإلكتروني عبر جهاز جوال، فإن جمجوم فارما قد تجمع تلقائيًا معلومات مثل نوع الجهاز الجوال، ومعرفه الفريد، عنوان الـ IP، ونظام تشغيل الجوال، ونوع متصفح الإنترنت، والمعرفات الفريدة الأخرى، بالإضافة إلى البيانات التشخيصية الأخرى.</p>
<p>5.1.2 For What Purposes Do We Use Your Personal Data</p>	<p>5-2-1 الغرض من استخدامنا لبياناتك الشخصية</p>
<p>Depending on interactions with Jamjoom Pharma, we may utilize your Personal Data for the following purposes:</p>	<p>بناءً على تفاعلك مع جمجوم فارما، يجوز لنا استخدام بياناتك الشخصية للأغراض التالية:</p>
<ul style="list-style-type: none"> For Employment purpose 	<ul style="list-style-type: none"> لأغراض التوظيف.
<ul style="list-style-type: none"> Managing Your requests. 	<ul style="list-style-type: none"> إدارة طلباتك.
<ul style="list-style-type: none"> Commercial activities such as contacts, billing, sales invoicing, product delivery, order processing, payments for goods/services, permissible marketing activities, procurement of materials/equipment, supplier due diligence, customer screening processes, licensing agreements, and non-disclosure agreements. 	<ul style="list-style-type: none"> تنفيذ الأنشطة التجارية، ومن ذلك إبرام العقود، وإعداد الفواتير، وإصدار فواتير المبيعات، وتسليم المنتجات، وتنفيذ الطلبات، ودفع ثمن السلع / الخدمات، والقيام بالأنشطة التسويقية المسموح بها، وشراء المواد / المعدات، وتنفيذ إجراءات العناية الواجبة المتعلقة بالموردين، وتنفيذ عمليات فرز العملاء، وإبرام اتفاقيات الترخيص واتفاقيات عدم الإفصاح.
<ul style="list-style-type: none"> Maintaining and operating our website and business. 	<ul style="list-style-type: none"> صيانة موقعنا الإلكتروني وتشغيله، إلى جانب إدارة أعمالنا.
<ul style="list-style-type: none"> Compliance with legal obligations, resolving disputes, enforcing 	<ul style="list-style-type: none"> الامتثال للالتزامات النظامية، وحل النزاعات، وتنفيذ الاتفاقيات، أو غير ذلك مما يجيزه النظام.

إخطار الخصوصية – PRIVACY NOTICE

agreements, or as otherwise permitted by law.	
<ul style="list-style-type: none"> • Contacting you via email, telephone calls, SMS, or other electronic communications (e.g., push notifications from mobile applications) regarding updates or informative communications related to functionalities, products, or contracted services, including security updates when necessary or reasonable for implementation. 	<ul style="list-style-type: none"> • التواصل معك عبر البريد الإلكتروني أو المكالمات الهاتفية أو الرسائل النصية أو أي وسيلة إلكترونية أخرى (مثل إشعارات تطبيقات الجوال) بشأن التحديثات أو الرسائل المتعلقة بالقدرات الوظيفية أو المنتجات أو الخدمات المتعاقد عليها، ومن ذلك تحديثات الأمان عندما يكون من الضروري أو المعقول تنفيذ هذه التحديثات.
<ul style="list-style-type: none"> • Providing news, special offers, and general information about other goods, services, and events like those previously purchased or inquired about, unless You have opted out from receiving such information. 	<ul style="list-style-type: none"> • تقديم الأخبار والعروض الخاصة والمعلومات العامة عن السلع والخدمات والفعاليات المشابهة لتلك التي سبق شراؤها أو الاستفسار عنها، ما لم ترفض استلام مثل هذه المعلومات.
<ul style="list-style-type: none"> • Business transfers: Evaluating or conducting mergers, divestitures, restructurings, reorganizations, dissolutions, or other sales or transfers of some or all Jamjoom Pharma's assets, whether as a going concern or part of bankruptcy, liquidation, or similar proceedings, wherein Personal Data held by Jamjoom Pharma about its Service users may be among the transferred assets. 	<ul style="list-style-type: none"> • نقل الأعمال: تقييم أو إجراء عمليات الدمج أو التخرج أو إعادة الهيكلة أو التنظيم أو التصفية أو بيع أو نقل أصول جمجوم فارما كلها أو أي جزء منها، سواء في إطار استمراريته كمنشأة عاملة أو في إطار إجراءات إفلاس أو تصفية أو إجراءات أخرى مماثلة، حيث قد تكون البيانات الشخصية التي تحتفظ بها جمجوم فارما حول مستخدمي خدماتها جزءًا من الأصول المنقولة.
<ul style="list-style-type: none"> • Other purposes: Utilizing Your information for data analysis, identifying usage trends, and assessing the effectiveness of promotional activities. 	<ul style="list-style-type: none"> • أغراض أخرى: استخدام بياناتك لتحليل المعلومات، وتحديد اتجاهات الاستخدام، وتقييم فعالية الأنشطة الترويجية.
5.1.3 Disclosure/Sharing of Your Information	5-1-3 الإفصاح عن / مشاركة معلوماتك

إخطار الخصوصية – PRIVACY NOTICE

Jamjoom Pharma may disclose Your Personal Data in the following circumstances:	قد تفصح جمجوم فارما عن بياناتك الشخصية في الحالات التالية:
<ul style="list-style-type: none"> With Service Providers: We may share your Personal Data with Service Providers to monitor and analyze the use of our Service, and to contact You. 	<ul style="list-style-type: none"> لمزودي الخدمات: قد نشارك بياناتك الشخصية مع مزودي الخدمات لمساعدتنا في رصد استخدام الخدمة وتحليل هذا الاستخدام، فضلاً عن التواصل معك.
<ul style="list-style-type: none"> For business transfers: Your Personal Data may be shared or transferred in connection with, or during negotiations of, any merger, sale of Company assets, financing, or acquisition of all or a portion of Our business by another company. 	<ul style="list-style-type: none"> في سياق عمليات نقل الأعمال: قد نشارك بياناتك الشخصية أو ننقلها في إطار عمليات دمج أو بيع أصول الشركة، أو تمويل الشركة، أو الاستحواذ على كامل أو جزء من أعمالنا من قبل شركة أخرى، أو خلال أي مفاوضات تتعلق بهذه العمليات.
<ul style="list-style-type: none"> With business partners: Your Personal Data may be shared with Our business partners to offer You specific products, services, or promotions. 	<ul style="list-style-type: none"> للشركاء التجاريين: قد نشارك بياناتك الشخصية مع شركائنا التجاريين بهدف تقديم منتجات أو خدمات أو عروض ترويجية خاصة لك.
<ul style="list-style-type: none"> With other users: If you interact with other users or register via a Third-Party Social Media Service, your name, profile, pictures, and activity descriptions may be visible to Your contacts on that service. Similarly, other users can view Your activity descriptions, communicate with You, and view Your profile. 	<ul style="list-style-type: none"> لمستخدمين آخرين: إذا تفاعلت مع مستخدمين آخرين أو سجلت من خلال خدمة وسائل التواصل الاجتماعي التابعة لجهة خارجية، قد تظهر معلومات مثل اسمك وصور ملفك الشخصي ووصف أنشطتك لجهات الاتصال الخاصة بك على تلك الخدمة. وبالمثل، يمكن للمستخدمين الآخرين عرض أنشطتك، والتواصل معك، وعرض ملفك الشخصي.
<ul style="list-style-type: none"> With Your consent: We may disclose Your Personal Data for other purposes with Your explicit consent. Additionally, Your Personal Data may be disclosed if we have a good faith belief that such disclosure is necessary to: 	<ul style="list-style-type: none"> بموافقتك: يجوز لنا الإفصاح عن بياناتك الشخصية لأغراض أخرى بموافقتك الصريحة. إضافة إلى ذلك، قد نصفح عن بياناتك الشخصية إذا توفر لدينا اقتناع عن حسن نية بأن هذا الإفصاح ضروري:

إخطار الخصوصية – PRIVACY NOTICE

<ul style="list-style-type: none"> Comply with applicable laws, regulations, legal processes, or other legal obligations. 	<ul style="list-style-type: none"> للامتثال للأنظمة أو اللوائح المعمول بها أو الإجراءات النظامية أو أي التزامات نظامية أخرى.
<ul style="list-style-type: none"> Detect, investigate, and prevent security, fraud, or technical issues. 	<ul style="list-style-type: none"> للكشف عن المشكلات الأمنية أو الاحتيال أو المشكلات التقنية والتحقيق فيها ومنعها.
<ul style="list-style-type: none"> Protect the rights, property, or safety of Jamjoom Pharma, Our users, employees, or others. 	<ul style="list-style-type: none"> لحماية حقوق جمجوم فارما أو ممتلكاتها أو حفظ سلامتها هي أو مستخدمي خدماتنا أو موظفينا أو أي أطراف أخرى.
5.1.4 International Data Transfers	4-1-5 نقل البيانات دوليًا
<p>We store and process Your Personal Data in various jurisdictions, including the Kingdom of Saudi Arabia. Your Personal Data may be shared with and processed by Jamjoom Pharma or its subsidiaries outside of the country where it was collected. The laws governing the processing of such information in these jurisdictions may be less stringent than those in Your country. Additionally, your information may be processed by staff operating outside of Your country. We will take all reasonable steps required by applicable data protection laws to ensure Your information is treated securely and in accordance with this Notice and applicable law.</p>	<p>نحن نخزن بياناتك الشخصية ونعالجها في ولايات قضائية متعددة، منها المملكة العربية السعودية. ومن ثم، يجوز مشاركة بياناتك الشخصية ومعالجتها من قبل جمجوم فارما أو شركاتها التابعة خارج البلد الذي تُجمع فيه هذه البيانات، على أن الأنظمة التي تحكم معالجة البيانات في هذه الولايات القضائية قد تكون أقل صرامة من تلك المعمول بها في بلدك. إضافة إلى ذلك، قد تخضع بياناتك للمعالجة من قبل موظفين يعملون خارج بلدك. غير أننا سنحرص على اتخاذ جميع التدابير المعقولة التي تقتضيها أنظمة حماية البيانات لضمان التعامل مع معلوماتك بأمان ووفقًا لهذا الإخطار والنظام المعمول به.</p>
5.1.5 Data Retention	5-1-5 الاحتفاظ بالبيانات
<p>We retain Your Personal Data until it is made anonymous or destroyed as necessary to provide the Service, fulfil requested transactions, or for other essential purposes such as complying with legal obligations, maintaining business records, resolving disputes, ensuring security, detecting and preventing fraud and abuse, and enforcing our agreements. Usage Data is</p>	<p>نحن نحتفظ ببياناتك الشخصية حتى تُخفى هويتها أو تخضع للإتلاف عندما يصبح ذلك ضروريًا لتقديم الخدمة، أو إتمام المعاملات المطلوبة، أو لأغراض أخرى هامة مثل الامتثال للالتزامات النظامية، والحفاظ على السجلات التجارية، وحل النزاعات، وضمان الأمان، والكشف عن الاحتيال وسوء الاستخدام ومنعهما، وتنفيذ اتفاقيتنا. وعادةً ما يُحتفظ ببيانات الاستخدام لفترة أقصر، إلا إذا كانت هناك حاجة إليها لتحسين الأمان أو الخدمة، أو إذا كان الاحتفاظ بها مطلوبًا بموجب النظام.</p>

إخطار الخصوصية – PRIVACY NOTICE

generally retained for a shorter period unless needed for security enhancements or Service improvements, or retention is legally mandated.	
5.1.6 Data Destruction	5-1-6 إتلاف البيانات
Upon the cessation of the purpose for which Your Personal Data was stored, Jamjoom Pharma will securely destroy it in accordance with internal policies or anonymize it, subject to applicable laws. Should You require earlier deletion, you may request this by email at Jamjoom Pharma.	عند انتهاء الغرض من تخزين بياناتك الشخصية، عندئذ ستعمد جمجوم فارما إلى إتلاف هذه البيانات إتلافًا آمنًا وفقًا لسياساتها الداخلية، أو إخفاء هوية هذه البيانات، وذلك بما يتوافق مع الأنظمة المعمول بها، أما إذا كنت ترغب في حذف بياناتك قبل ذلك، فيجوز لك إرسال طلب بذلك عبر البريد الإلكتروني إلى جمجوم فارما.
5.1.7 Data Security	5-1-7 أمن البيانات
Jamjoom Pharma is committed to ensuring the security of Your information. We have implemented appropriate physical, electronic, and managerial procedures to safeguard and secure the information we collect online, preventing unauthorized access or disclosure.	تلتزم جمجوم فارما بالحفاظ على أمن معلوماتك. فلقد نفذنا إجراءات مادية وإلكترونية وإدارية ملائمة لضمان حماية وتأمين المعلومات التي نجمعها عبر الإنترنت، لمنع الوصول إليها أو الإفصاح عنها دون إذن.
5.1.8 Your Rights	5-1-8 حقوقك
As the owner of Personal Data under applicable law, you have rights as defined in the PDPL (Personal Data Protection Law):	بصفتك صاحب البيانات الشخصية بموجب النظام المعمول به، فإنك تتمتع بالحقوق المبينة في نظام حماية البيانات الشخصية:
<ul style="list-style-type: none"> Right to information: Know the justification for collecting Your Personal Data and the purpose for which it is processed. 	<ul style="list-style-type: none"> الحق في العلم: إحاطتك علمًا بالمسوغ لجمع بياناتك الشخصية، والغرض من معالجتها.
<ul style="list-style-type: none"> Right to access: Access and obtain a clear and comprehensive copy of Your Personal Data. 	<ul style="list-style-type: none"> الحق في الوصول: الحق في الوصول إلى بياناتك الشخصية والحصول على نسخة منها بصيغة واضحة وشاملة.
<ul style="list-style-type: none"> Right to rectification: Request correction, completion, or updating of Your Personal Data. 	<ul style="list-style-type: none"> الحق في طلب التصحيح: الحق في طلب تصحيح بياناتك الشخصية أو إتمامها أو تحديثها.

إخطار الخصوصية – PRIVACY NOTICE

<ul style="list-style-type: none"> • Right to erasure: Request deletion of Your Personal Data, subject to legal provisions. 	<ul style="list-style-type: none"> • الحق في الحذف: الحق في حذف بياناتك الشخصية، مع مراعاة الأحكام النظامية.
<ul style="list-style-type: none"> • Other rights: Additional rights as provided by the PDPL and regulations. For processing based on legitimate interests, you may object by contacting Us in writing at the email address “dpo@jamjoompharma.com” 	<ul style="list-style-type: none"> • حقوق أخرى: جميع الحقوق المنصوص عليها في نظام حماية البيانات الشخصية ولائحته التنفيذية. وفيما يتعلق بالمعالجة المستندة إلى المصالح المشروعة، يحق لك الاعتراض من خلال التواصل معنا خطيًا عبر البريد الإلكتروني المذكور أدناه.
<p>5.1.9 Changes to this Privacy Notice</p>	<p>9-1-5 تغيير إخطار الخصوصية هذا</p>
<p>We may update this Privacy Notice periodically. Any changes will be posted on email with a revised date. We encourage You to review this Privacy Notice periodically for updates. Changes become effective upon posting on this page.</p>	<p>يجوز لنا تحديث إخطار الخصوصية هذا من وقت لآخر. وستُعلن أي تغييرات عبر البريد الإلكتروني مع تاريخ التعديل. ونوصيك بمراجعة إخطار الخصوصية من حين لآخر للاطلاع على أي تحديثات. وتصبح التغييرات سارية المفعول فور نشرها على هذه الصفحة.</p>